



Цветен телевизор Инструкция за ползване

Моля прочетете внимателно тази инструкция преди да използвате апарата.
Запазете я за справки по-късно.
Запишете номера на модела и серийния номер на апарата.
Вижте етикета залепен на задния капак и дайте тази информация на дилъра, когато имате нужда от сервизно обслужване.

Модел № :

Сериен № :

P/NO : MFL2012/2/4 (CW62B, 30036801/2/3/4 TX, BU)

Съдържание

Инсталиране	3
Разположение и функции на бутоните за управление	4
Дистанционно управление	
Поставяне на батериите	
Преден панел / Страничен панел	
Основни функции	8
Включване и изключване / Избор на програма	
Регулиране силата на звука / Бърз поглед	
Функция Изключване на звука	
Избор на език от екрана (опция)	
Екранни менюта	9
Избор на меню	
Настройка на телевизионните канали	10
Автоматична настройка на програмите	
Ръчна настройка на програмите	
Фина настройка	
Редактиране на програмите	
Любима програма	
Извикване на таблицата с програмите	
Настройка на картината	16
PSM (Памет за статуса на картината)	
XD / Око (опция)	
Настройка на картината	
Настройка на звука	18
SSM (Памет за статуса на звука) / Избор на Турбо звук	
Настройка на звука	
X-WAVE (Гезжичен звук) (опция)	
Избор на звуковия изход / Стерео / Двyezично приемане	
NICAM приемане (опция)	
Настройка на времето	21
Настройка на часовника	
Настройка на таймера за включване и изключване	
Авто сън	
Други функции	22
Режими TV и AV / Включване на Авто AV (опция)	
Заклучване за деца / Размагнетизиране	
Игри (опция) / Таймер за изключване	
PIP функция (опция)	25
Включване и изключване	
Избор на вход за субкартината	
Превключване между главната и субкартината	
Избор на програма за субкартината	
Размер на субкартината / Стоп кадър на субкартината	
Разположение на субкартината	
Телетекст (опция)	26
Включване и изключване	
SIMPLE текст / TOP текст (опция)	
FASTEXT / Специални телетекстни функции	
Свързване на външно оборудване	29
Антенен вход	
Аудио/Видео входове (опция)	
Гнездо за Евро букса	
Отстраняване на проблеми	Задна корица

Инсталиране

Захранване

Този приемник се захранва с променлив ток от мрежата, напрежението трябва да съответства на указаното върху етикета на задния капак. Не подавайте прав ток към приемника. При гръмотевични бури или прекъсване на тока изключете антената и захранващия кабел.

Внимание

За избягване на пожар или токов удар не излагайте апарата на дъжд или влага. Не поставяйте върху приемника съдове с течности, това може да причини пожар или да предизвика токов удар.

Сервизно обслужване

Не сваляйте задния капак на приемника, тъй като това може да Ви изложи на високо напрежение и други опасности. В случай, че приемникът не работи нормално, изключете от контакта и се обадете на своя дилър.

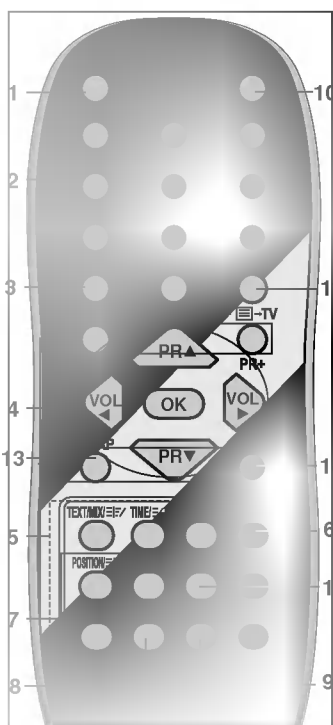
Антенa

Свържете кабела на антената към входа обозначен с 175Ω на задния капак. За най-качествено приемане трябва да се ползва външна антена.

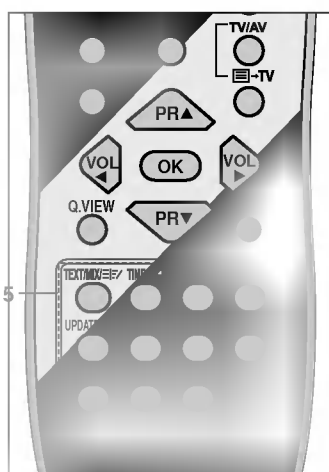
Разположение

Поставете Вашия приемник така, че върху екрана да не попада директно силна светлина или слънчеви лъчи. Погрижете се той да не се подлага на ненужни вибрации, влага, прах или топлина. Осигурете на приемника място, позволяващо свободен въздушен поток. Не покривайте вентилационните отвори на задния капак.

Разположение и функции на бутоните за управление



(С ТЕЛЕТЕКСТ/PIP)



(С ТЕЛЕТЕКСТ/Без PIP)

Всички функции могат да се контролират с дистанционното управление. Някои от функциите могат да се регулират и с помощта на бутоните върху предния панел на приемника.

Дистанционно управление

Преди да използвате дистанционното управление поставете в него батерии. Виж следващата страница.

1. **POWER**
Включва приемника от положение готовност или го изключва в положение готовност.
2. **ЦИФРОВИ БУТОНИ**
Включват приемника от положение готовност или директно избират числото.
3. **MENU**
Избира менюто.
4. **▲ / ▼ (Програми Нагоре/надолу)**
Избира програма или точка от менюто.
Включва приемника от положение готовност.
сканира програмите автоматично.
- ◀ / ▶ (Звук Нагоре/Надолу)**
Регулира силата на звука.
Регулира настройките в менюто.
- OK**
Потвърждава избора или показва текущия режим.
5. **ТЕЛЕТЕКСТ БУТОНИ (опция)**
Тези бутони се използват за телетекста.
За повече подробности виж раздел Телетекст.
6. **SLEEP**
Настройва таймера за изключване.
7. **PIP БУТОНИ (опция)**
PIP
Включва или изключва субкартината.
PR +/-
Избира програма за субкартината.
SWAP
Превключва между главната и субкартината.
INPUT
Избира входния режим за субкартината.
SIZE
Регулира размера на субкартината.
STILL
Стопира движението на субкартината.
POSITION
Премества субкартината по посока на часовниковата стрелка.

Разположение и функции на бутоните за управление

8. **FAVOURITE**
Избира любима програма.
9. **EYE/★ (опция)**
Включва или изключва функцията око.
10. **MUTE**
Включва или изключва звука.
11. **TV/AV**
Избира режим TV или AV.
Включва приемника от положение готовност.
излиза от режим Teletext (опция).
12. **I/II/★**
Избира езика по време на двуезична емисия.
Избира изходящия звук (опция).
13. **Q.VIEW (или SWAP)**
Връща към предишната гледана програма.
14. **LIST(или INPUT)**
Показва таблицата на програмите.

★ : КЪМА ФУНКЦИЯ

ЦВЕТНИ БУТОНИ

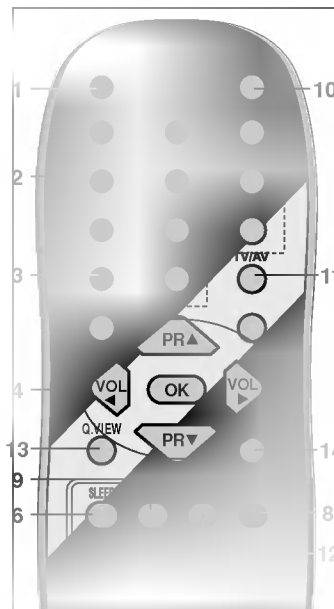
Тези бутони се използват за редактиране на телетекста (само моделите с ТЕЛЕТЕКСТ) или програмата.

Поставяне на батериите

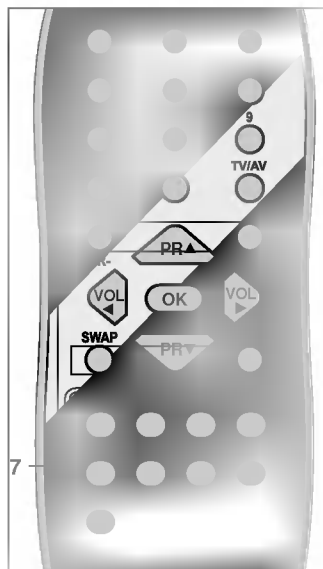
Дистанционното управление се захранва от две батерии тип AAA . За поставяне на батериите обърнете дистанционното управление и отворете капака на гнездото за батериите. Сложете две батерии както е указано със символите за полюсите (+ и -) в гнездото.



Забележка: За избягване на повреди от евентуално изтичане, извадете батериите, ако не планирате да използвате дистанционното управление за продължителен период от време.



(Без ТЕЛЕТЕКСТ/ PIP)

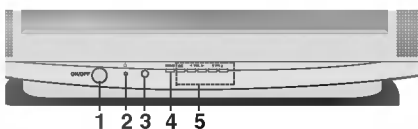


(С PIP/ Без ТЕЛЕТЕКСТ)

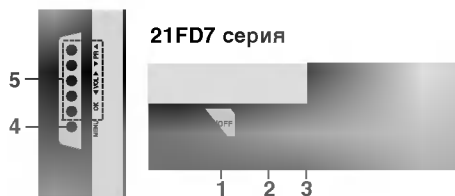
Разположение и функции на бутоните за управление

Преден панел

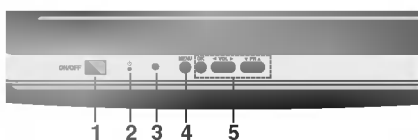
21FS4 серия



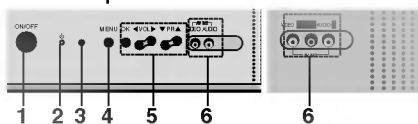
21FD7 серия



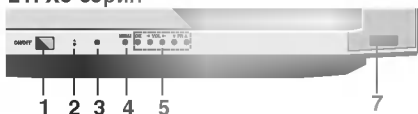
21FS2 серия



21FB3 серия



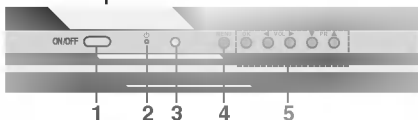
21FX5 серия



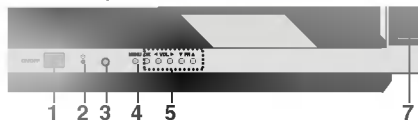
21FE6 серия



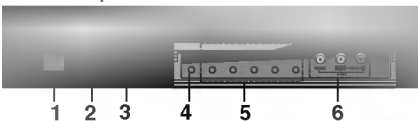
21FC1 серия



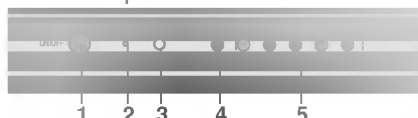
21FX4 серия



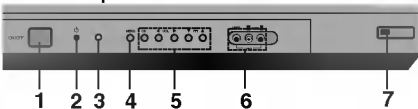
21FA3 серия



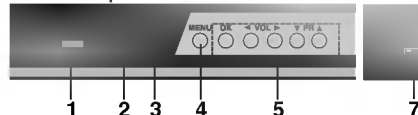
21FD1/4 серия



21FB5 серия

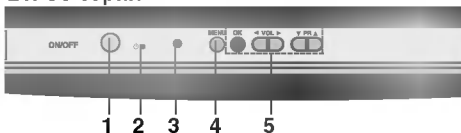


21FB9 серия

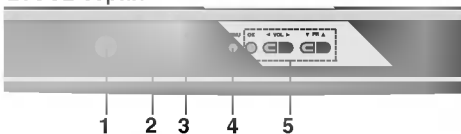


Разположение и функции на бутоните за управление

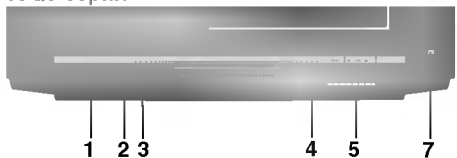
21FS6 серия



21CC2 серия



15Q9 серия

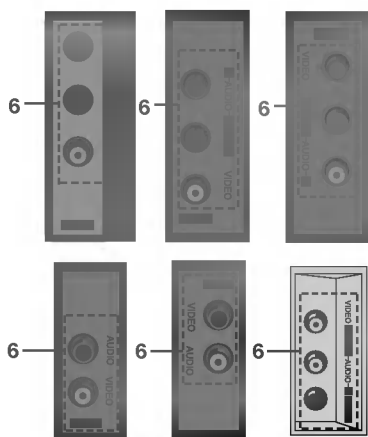


1. **ГЛАВНО ЗАХРАНВАНЕ**
Включва и изключва приемника.
2. **ИНДИКАТОР ЗАХРАНВАНЕ/ГОТОВНОСТ**
Свети ярко, когато приемникът е в режим готовност.
Свети слабо, когато приемникът е включен.
3. **СЕНСОР НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ**
Забележка: Използвайте само доставеното дистанционно управление. (Когато използвате други, те няма да могат да функционират.)
4. **MENU (опция)**
Избира менюто.
5. **ОК (опция)**
Потвърждава избора или показва текущия режим.
◀ / ▶ (Звук Нагоре/Надолу) (опция)
Регулира силата на звука.
Регулира настройките в менюто.
▲ / ▼ (Програми Нагоре/надолу) (опция)
Избира програма или точка от менюто.
Включва приемника от положение готовност.
6. **ГНЕЗДА AUDIO (или AUDIO-L/R) /VIDEO IN (AV IN2) (опция)**
Свържете гнездата аудио/видео изход на външно оборудване към тези гнезда.
7. **ОКО (опция)**
Настройва картината според околните условия.

Забележка:

Показано е опростено изображение на преден и страничен панел. Това, което виждате тук, може да изглежда малко различно от вашия комплект.

Страничен панел

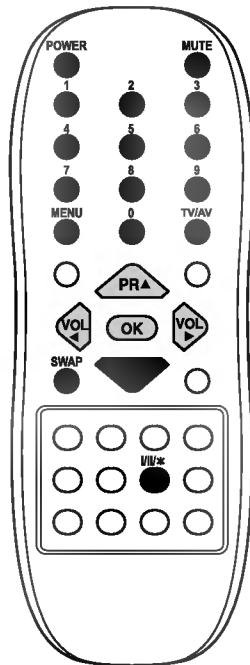


Основни функции

Включване и изключване

1. Натиснете бутона на главното захранване за да включите приемника.
2. Ако приемникът е в режим готовност, натиснете **POWER**, **▲ / ▼**, **TV/AV** или ЦИФРОВИ бутона на дистанционното управление за да го включите.
3. Натиснете бутон **POWER** на дистанционното управление. Приемникът минава в режим готовност.
4. Натиснете отново бутона на главното захранване за да изключите приемника.

Забележка: Ако при включен телевизор захранването се изключи от мрежата, приемникът ще премине в режим готовност или ще се включи, когато щепселът се постави обратно в контакта на мрежата.



Избор на програма

Можете да изберете номерана програмата с **▲ / ▼** или ЦИФРОВИТЕ бутона.


Регулиране силата на звука

Натиснете бутон **◀ / ▶** за регулиране силата на звука.

Бърз поглед (или SWAP)

Натиснете бутон **Q.VIEW (или SWAP)** за да се върнете към предишната програма, която сте гледали.

Функция Изключване на звука

Натиснете бутон **MUTE**. Звукът се изключва и се появява знакът . Действието може да се прекрати като натиснете бутон **MUTE**, **◀ / ▶**, **V/V*** (опция).

Избор на език от екрана (опция)

Менюто може да се покаже на екрана на желанния език. Най-напред изберете Вашия език.

1. Натиснете бутон **MENU**, след което **▲ / ▼** за да изберете меню Специал.
2. Натиснете бутон **▶** за да изберете Език.
3. Натиснете бутон **▶** и след това **▲ / ▼** за да изберете желанния език. Всички екранни менюта ще се появяват на желанния език. Натиснете бутон **OK** или **◀** за да изберете меню Специал.
4. Натиснете бутон **MENU** докато се върнете към нормално гледане на телевизора.

Екранни менюта

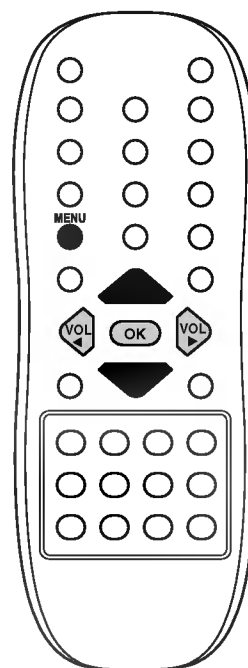
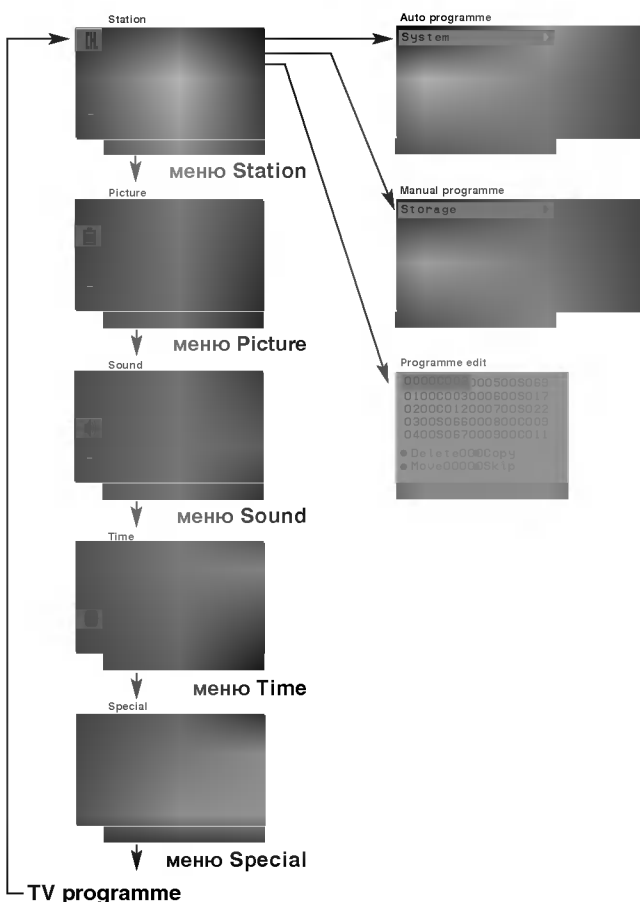
Диалогът между Вас и Вашия приемник се извършва на екрана с помощта на менюто. Там се изобразяват и бутоните, необходими за изпълнението на отделните стъпки.

Избор на меню

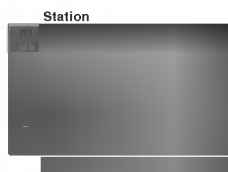
1. Натиснете бутон **MENU** и след това **▲ / ▼** за показване на всяко меню.
2. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете точка от менюто.
3. Натиснете бутон **▶** за да сепокаже подменюто или падащото меню.
4. Сменете настройката на позицията в подменюто или падащото меню с бутоните **◀ / ▶** или **▲ / ▼**.
Към по-високо ниво в менюто може да преминете с бутон **OK** или **◀**, а към по-ниско ниво – с бутон **▶**.

Забележки:

- a. В режим телетекст менютата не се показват.
- б. В някои модели не се появява **Нормално търсене**, а в меню **Автопрограмиране** се изписва само **Старт**.
- в. В някои модели не се появява **Игри, Бустер** или **Размагнетизиране**.
- г. В някои модели не се появява **Език**.



Настройка на телевизионните канали



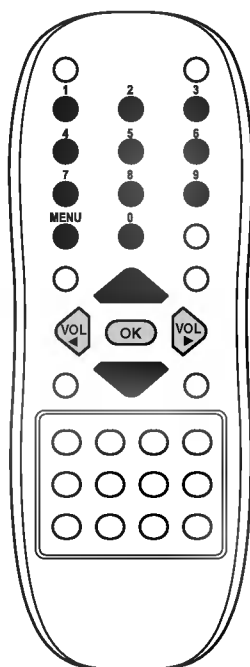
До 100 телевизионни канала могат да бъдат програмирани по номера (от 0 до 99). След като веднъж сте настроили каналите, можете да търсите програмираните станции като използвате бутоните ▲ / ▼ или ЦИФРОВИТЕ бутони.

Каналите могат да се настройват в автоматичен или ръчен режим.

Автоматична настройка на програмите

По този метод се съхраняват всички канали, които могат да се приемат. Препоръчва се при инсталирането на приемника да използване автоматичното програмиране.

1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон ►, а след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Автопрограмиране**.
3. Натиснете бутон ► за да се появи меню **Автопрограмиране**.

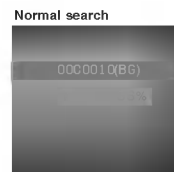
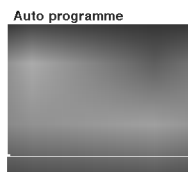


4. Натиснете бутон ►. Изберете системата с бутон ▲ / ▼ в падащото меню **Система**:
BG : PAL B/G, SECAM B/G (Европа/Източна Европа)
I : PAL I/II (Великобритания/Ирландия)
DK : PAL D/K, SECAM D/K (Източна Европа)
L : SECAM L/L' (Франция)
5. Натиснете бутон ◀.
6. Натиснете бутон ▲ / ▼ за да изберете **Съхраняване от**.
7. Натиснете бутон ►. Изберете номера на началната програма с бутон ◀ / ▶ или ЦИФРОВИТЕ бутони в падащото меню **Съхраняване от**. Всички номера под 10 се въвеждат с цифрата '0' пред тях, напр. '05' за 5.
8. Натиснете бутон **OK**.
9. Натиснете бутон ▲ / ▼ за да изберете **Нормално търсене**.

Забележки:

Ако програмираният канал има лошо качество на звука, изберете системата отново в меню **Ръчно програмиране**.

10. Натиснете бутон ► за да започне автоматичното програмиране на каналите.



Всички приемани канали се съхраняват. Записват се и имената на каналите, които излъчват VPS (Видео програмен сервиз), PDC (Контрол на доставката на програма) или ТЕЛТЕКСТНА информация. Ако към програмата няма име, каналът се съхранява като **C** (V/UHF 01-69) или **S** (Cable 01-47), следвано от номер.

За да прекъснете автоматичното програмиране, натиснете бутон **MENU**.

Когато автоматичното програмиране приключи, на екрана се появява меню **Редактиране програма**. Виж раздел Редактиране на програма за подробности.

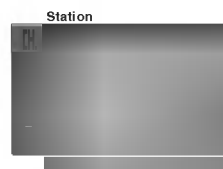
11. Натискайте многократно бутон **MENU** докато се върнете към режим на нормално гледане.

Настройка на телевизионните канали

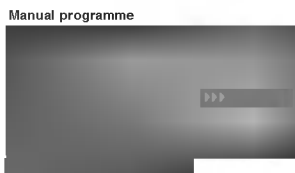
Ръчна настройка на каналите

С помощта на ръчната настройка можете да програмирате и подредите каналите в желанния от Вас ред. Можете също така да дадете име на канала с пет характеристики за всеки програмен номер.

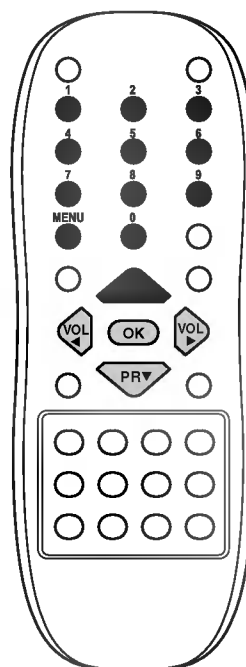
1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете **Ръчно програмиране**.
3. Натиснете бутон **▶** за да извикате меню **Ръчно програмиране**.



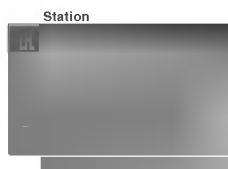
4. Натискайки бутон **▲ / ▼** изберете **Съхраняване**.
5. Натиснете бутон **▶** за да изберете номера на програмата. Изберете желанния номер на програмата (от 0 до 99) с помощта на бутон **◀ / ▶** или ЦИФРОВИТЕ бутони в падащото меню **Съхраняване**. Номерата под 10 се въвеждат с цифрата '0' пред тях, напр. '05' за 5.
6. Натиснете бутон **OK**.
7. Натиснете бутон **▲ / ▼** за да изберете **Система**.
8. Натиснете бутон **▶**. Изберете телевизионната система с помощта на бутон **▲ / ▼** в падащото меню **Система**;
BG : PAL B/G, SECAM B/G (Европа/Източна Европа)
I : PAL I/II (Великобритания/Ирландия)
DK : PAL D/K, SECAM D/K (Източна Европа)
L : SECAM L/L' (Франция)
9. Натиснете бутон **OK** или **◀**.
10. Натиснете бутон **▲ / ▼** за да изберете **Канал**.
11. Натиснете бутон **▶**. С бутон **▲ / ▼** изберете **V/UHF** или **Кабел** в падащото меню **Канал**.
Ако е възможно, изберете номера на канала директно с цифровите бутони. Номерата под 10 се въвеждат с цифрата '0' пред тях, напр. '05' за 5.
12. Натиснете бутон **OK** или **◀**.
13. Натиснете бутон **▲ / ▼** за да изберете **Търсене**.
14. Натиснете бутон **▶**. Натиснете бутон **◀ / ▶** за да започне търсенето в падащо меню **Търсене**. Ако бъде намерена телевизионна станция, търсенето спира.
15. Натиснете бутон **OK** за да я съхраните. Появява се надпис **Съхранено**.
16. За да съхраните друга станция повторете стъпки от 4 до 15.



17. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



Настройка на телевизионните канали



Задаване име на канала

1. Повторете стъпки от 1 до 3 на "Ръчна настройка на каналите".
2. С бутон ▲ / ▼ изберете Име.
3. Натиснете бутон ► в падащо меню **Име**.
4. Натискайте бутон ▲. Можете да ползвате празно поле, +, -, цифрите от 0 до 9 и азбуката от A до Z.
С бутон ▼ можете да избирате в обратната посока.
5. Изберете позицията чрез натискане на бутон ◀ / ▶, след това изберете втория знак и т.н.
6. Натиснете бутон **OK**.
7. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Бустер (опция)

В някои модели **Бустер** е опционална функция. Само приемниците с **Бустер** могат да изпълняват тази функция.

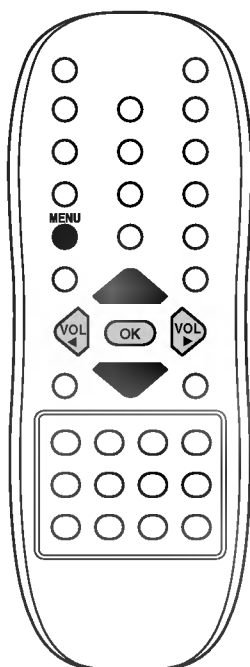
Ако приемането е лошо в периферната зона на телевизионния сигнал, изберете за **Бустер** положение **Включено**. Когато картината е добра, не включвайте Бустер в положение Включено.

1. Повторете стъпки от 1 до 3 на "Ръчна настройка на каналите".
2. С бутон ▲ / ▼ изберете **Бустер**.
3. Натиснете бутон ►.
4. С бутон ▲ / ▼ изберете **Включено** или **Изключено** в падащото меню **Бустер**.
5. Натиснете бутон **OK**.
6. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Фина настройка

Обикновено фината настройка е необходима само ако приемането е лошо.

1. Повторете стъпки от 1 до 3 на "Ръчна настройка на каналите".
2. С бутон ▲ / ▼ изберете **Fine**.
3. Натиснете бутон ►.
4. Натиснете бутон ◀ / ▶ за фина настройка с цел най-добра картина и звук в падащото меню **Fine**.



Manual programme



5. Натиснете бутон **OK**.
6. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

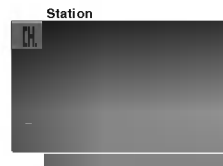
Фино настроената програма се обозначава с жълт номер по време на избирането на програма.

Настройка на телевизионните канали

Редактиране на програмите

Тази функция Ви позволява да изтриете или прескочите съхранените програми. Освен това можете да премествате каналите на други програмни номера или да вмъквате празни данни за канал в избрания програмен номер

1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон **►** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете **Редактиране програма**.
3. Натиснете бутон **►** за да извикате меню **Редактиране програма**.



Изтриване на програма

1. Изберете програмата, която искате да изтриете, с бутон **▲ / ▼** или **◀ / ▶**.
2. Натиснете два пъти **ЧЕРВЕНИЯ** бутон. Избраната програма се изтрива, а всички следващи програми се преместват с една позиция нагоре.

Копиране на програма

1. Изберете програмата, която искате да копирате, с бутон **▲ / ▼** или **◀ / ▶**.
2. Натиснете **ЗЕЛЕНИЯ** бутон. Всички следващи програми се преместват с една позиция надолу.

Преместване на програма

1. Изберете програмата, която искате да преместите, с бутон **▲ / ▼** или **◀ / ▶**.
2. Натиснете **ЖЪЛТИЯ** бутон.
3. Преместете програмата на желанния номер с помощта на бутон **▲ / ▼** или **◀ / ▶**.
4. Натиснете отново **ЖЪЛТИЯ** бутон за да освободите тази функция.

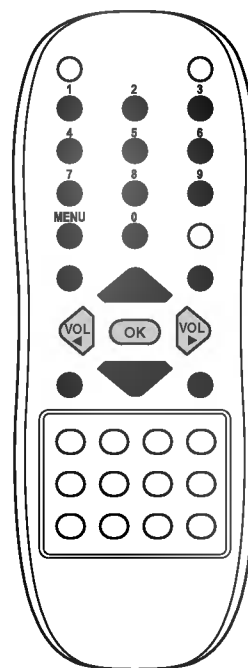


Прескачане на програмен номер

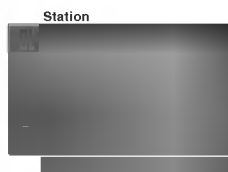
1. Изберете програмния номер, който искате да прескочите, с бутон **▲ / ▼** или **◀ / ▶**.
2. Натиснете **СИНИЯ** бутон. Прескочената програма става синя.
3. Натиснете **СИНИЯ** бутон отново за освободите прескочената програма.

Когато един програмен номер е прескочен, това означава, че няма да можете да го избирате с помощта на бутон **▲ / ▼** по време на нормално гледане на телевизия. Ако искате да изберете прескочената програма, трябва директно да въведете нейния номер с **ЦИФРОВИТЕ** бутони или да я изберете в меню редактиране на програма или в таблицата.

Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



Настройка на телевизионните канали



Любима програма

Тази функция Ви позволява да избирате директно любимите си програми.

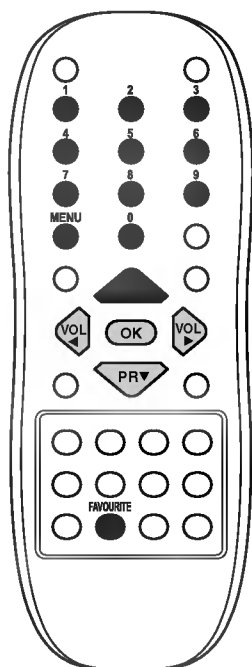
1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Любима програма**.
3. Натиснете бутон ► за да извикате меню **Любима програма**.

Favourite programme



4. Натиснете бутон ▲ / ▼ за да изберете -- ----.
5. Изберете желаната програма с бутон ◀ / ▶ или ЦИФРОВИТЕ бутони. Номерата под 10 се въвеждат с цифрата '0' (или '00') пред тях, напр. '05' (или '005') за 5.
6. За да съхраните друга програма повторете стъпки от 4 до 5. Можете да съхраните до 8 програми.
7. Натиснете бутон **OK**.
8. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Натискайте последователно бутон **FAVOURITE** за да избирате измежду съхранените любими програми.



Настройка на телевизионните канали

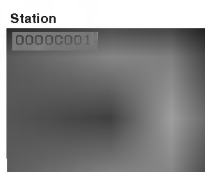
Извикване на таблицата с програмите

Можете да проверите какви порграми са съхранени в паметта като извадите на екран таблицата с програмите.

Изваждане на екран на таблицата с програмите

Натиснете бутон **LIST** (или **INPUT**) за извикване на меню Програмна таблица.

Таблицата с програмите се появява на екрана. Една програмна таблица съдържа десет програми.



Забележки:

- Възможно е да намерите някои сини програми. Те са били настроени за прескачане от автоматичното програмиране или в режим редактиране на програма.
- Програмите обозначени с канален номер в програмната таблица нямат зададено име.

Избор на програма от програмната таблица

Изберете програма с помощта на бутони **▲** / **▼** или **◀** / **▶**.

След това натиснете бутон **OK**.

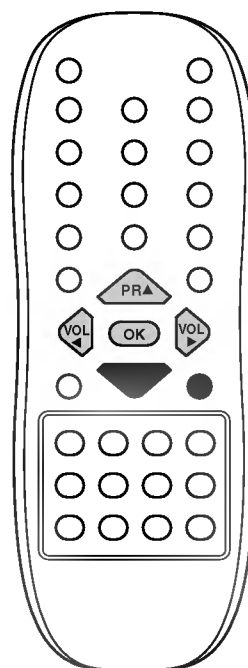
Телевизорът се превключва на избрания номер програма.

Прелистване на програмната таблица

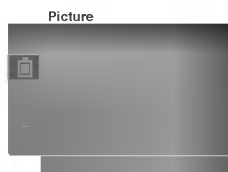
Има 10 страници с програмни таблици, които съдържат 100 програми.

Прелистването на страниците става чрез многократно натискане на бутони **▲** / **▼** или **◀** / **▶**.

Натиснете бутон **LIST** (или **INPUT**) за се върнете към режима на нормално гледане.



Настройка на картината



Забележка: Няма опции меню Картина за RGB вход.

PSM (Памет за статуса на картината)

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню Picture.
2. Натиснете бутон **▶** за да изберете **PSM**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете



настройка на картината от падащо меню **PSM**.

4. Натиснете бутон **OK** или **◀**.
5. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Картините **Динамична**, **Стандартна**, **Омекотена** и **Игри** са програмирани в завода с цел възпроизвеждане на качествена картина и не могат да бъдат променени.

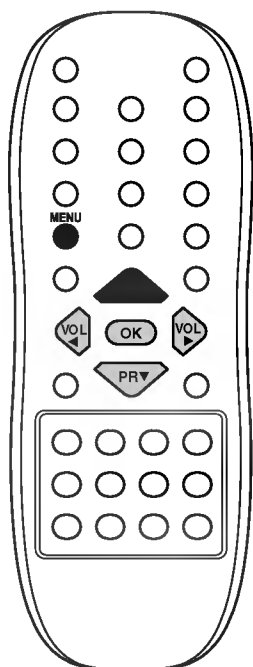
XD

е уникална технология на LG Electronic за подобряване на образа, която позволява възпроизвеждане на реален HD източник с помощта на сложен цифров алгоритъм за обработка на сигнала.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню Picture.



2. Натиснете бутон **▶**, след което бутон **▲ / ▼**, за да изберете **XD**.
3. Натиснете бутон **▶**, а след това ползвайте бутон **▲ / ▼**, за да изберете **On (Включен)** или **Off (Изключен)**.
4. Натиснете бутон **OK** или **◀**.
5. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



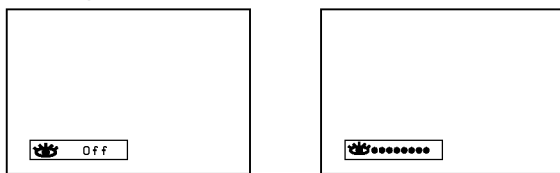
Настройка на картината

Око (опция)

Око е опционална функция. Само приемници с вградена функция око могат да я изпълняват.

В някои модели телевизорът автоматично настройва картината към околните условия. Това Ви позволява да се наслаждавате на най-подходящата картина в зависимост от обстановката.

Натиснете бутон **EYE/★** за да включите или изключите опцията.



Когато функция око е включена, автоматично се настройва най-подходящата картина според околните условия.

В това време дисплеят в зелено не се появява непрекъснато, но дисплеят в жълто се появява всеки път, когато се променят условията на картината.

Забележки:

Функцията *EYE* не е налична при входен източник *RGB*.

Настройка на картината

Можете да настроите контраста на картината, яркостта, интензивността на цветовете, остротата и нюансите (само за NTSC AV) до предпочитаното ниво.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню **Picture**.
2. Натиснете бутон **▶** за да изберете **Контраст**, **Яркост**, **Цвят** или **Острота**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **◀ / ▶** за да направите

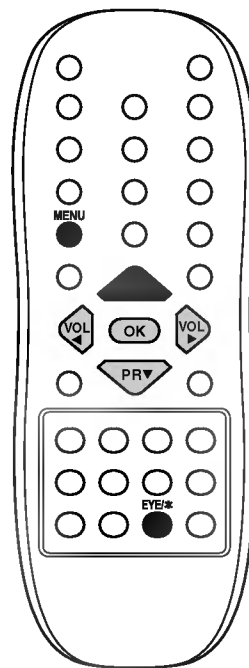


съответните настройки във всяко подменю.

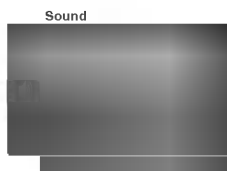
4. Натиснете бутон **OK** за да ги съхраните.



5. Натиснете неколнократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



Настройка на звука



SSM (Памет за статуса на звука)

Можете да изберете предпочитана настройка на звука: Равен, Музика, Филм или Говор и можете също така да настроите звуковата честота на еквалайзера.

1. Натиснете бутон **MENU** след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню Звук.
2. Натиснете бутон **▶** за да изберете **SSM**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете настройка на звука от падащото меню **SSM**.



Настройка на звуковата честота

- а. Натиснете бутон **▶** в **Потребител** за да отворите подменю **Потребител**.



- б. Изберете звуковата лента чрез натискане на бутон **◀ / ▶**.
- в. Настройте подходящото ниво на звука с бутон **▲ / ▼**.
- г. Натиснете бутон **OK** за да съхраните настройката на звука в **Потребител**.

Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Flat (Равен), Music (Музика), Movie (Филм), и Sports (Спорт) са фабрични настройки за добро качество на звука и не могат да бъдат регулирани.

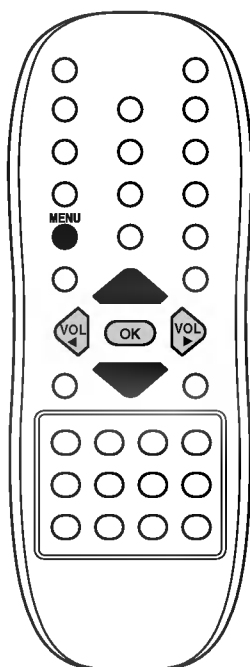
Избор на Турбо звук

Когато тази функция е включена, звукът е по-подчертан и усилен, отколкото при нормален звук.

1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон **▶**, след което бутон **▲ / ▼**, за да изберете **Turbo Sound**.
3. Натиснете бутон **▶**, а след това ползвайте бутон **▲ / ▼**, за да изберете **On (Включен)** или **Off (Изключен)**.



4. Натиснете бутон **OK** или **◀**.
5. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

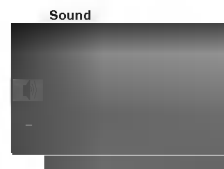


Настройка на звука

Настройка на звука

Можете да настроите баланса, AVL (автоматичен регулатор на силата на звука), AVL автоматично поддържа нивото на звука на постоянно ниво, дори и да сменяте програмите. Turbo звукът създава усещане за пълно звучене като в концертна зала.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете меню Звук.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете желаната функция: **AVL**, или **Баланс**.
3. Направете желаната настройка с бутони ◀ / ▶, ▲ / ▼ или **OK** във всяко от падащите менюта.
4. Натиснете бутон **OK**.
5. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



X-WAVE (Гъзжичен звук) (опция)

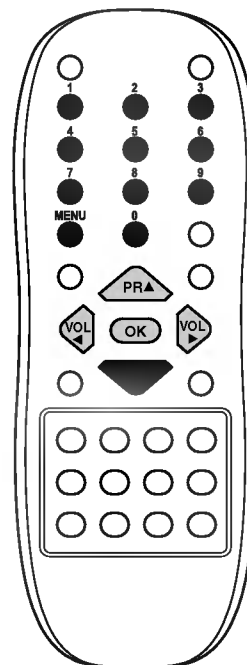
Можете да слушате звука и през FM приемник.

1. Натиснете бутон **MENU** за да изберете меню Канал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼, за да изберете **X-WAVE**.
3. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼, за да изберете **Set Frequency (настройка на честота)**.
4. Натиснете бутон ►, за да настроите честотата в меню X-wave.
5. Използвайте номерата 0 до 9 или натиснете бутон ◀ / ▶, за да съгласувате честотите на телевизора и FM приемника.



Забележки:

- a. Ако приемането е лошо или слабо, изберете различна честота.
- b. За най-добри резултати разстоянието между телевизора и FM приемника трябва да бъде не повече от 5 м.
- c. В някои райони възможностите на FM предавателя може да са слаби, като например близо до предавателна кула.
- d. Чувствителността на приемането може да зависи от вида на приемника (FM радио).



Настройка на звука

Избор на звуковия изход

В режим AV можете да изберете изходящ звук за лявата и дясната тонколона.
Натискайте последователно бутон **I/II/★** за да изберете звуковия изход.

L+R : Аудио сигналът от аудио вход L се изпраща на лявата тонколона, а аудио сигналът от аудио вход R се изпраща на дясната тонколона.

L+L : Аудио сигналът от аудио вход L се изпраща на лявата и дясната тонколона.

R+R : Аудио сигналът от аудио вход R се изпраща на лявата и дясната тонколона.

Сtereo/Двyezично приеманe

Когато се избере програма, звуковата информация за канала се появява след като номера на програмата и името на канала изчезнат.

Емисия	Надпис на екрана
Моно	МОНО
Сtereo	СТЕРЕО
Двyezична	ДУАЛ I

Избор на моно звук

При stereo приемане, ако stereo сигналът е слаб, можете да превключите на моно като натиснете два пъти бутон **I/II/★**. При моно приемане дълбочината на звука се подобрява. За да превключите обратно на stereo натиснете отново два пъти бутон **I/II/★**.

Избор на езика при за двyezични емисии

Ако програмата се получава на два езика (двyezично), можете да включите на **ДУАЛ I**, **ДУАЛ II** или **ДУАЛ I+II** чрез последователно натискане на бутон **I/II/★**.

ДУАЛ I изпраща към тонколоните първия език на емисията.

ДУАЛ II изпраща към тонколоните втория език на емисията.

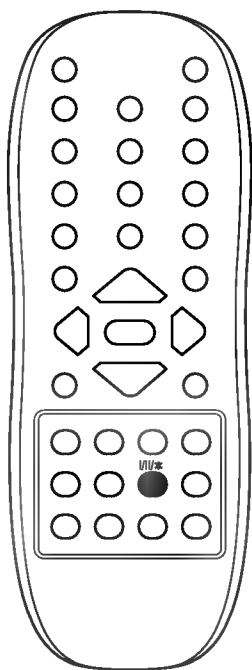
ДУАЛ I+II изпраща отделен език към всяка тонколона.

NICAM приемане (опция)

Ако Вашият телевизор е оборудван с приемник за NICAM, можете да приемате висококачествения NICAM (Near Instantaneous Compressing Audio Multiplex) дигитален звук.

Изходящият звук може да бъде избран според типа на приеманата емисия чрез последователно натискане на бутон **I/II/★** както следва.

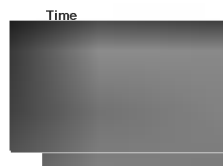
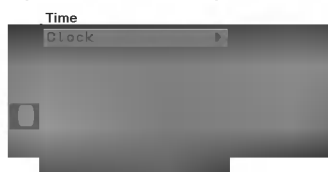
1. Когато се приема NICAM моно, можете да изберете **NICAM МОНО** или FM МОНО.
2. Когато се приема NICAM stereo, можете да изберете **NICAM СТЕРЕО** или FM МОНО. Ако stereo сигналът е слаб, превключете на FM моно.
3. Когато си приема двyezичен NICAM, можете да изберете NICAM **ДУАЛ I**, **NICAM ДУАЛ II** или **NICAM ДУАЛ I+II**, или **МОНО**. Когато и избрано FM моно на екрана се появява надпис **МОНО**.



Настройка на времето

Настройка на часовника

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню **Време**.
2. Натиснете бутон **▶** за да изберете **Часовник**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да настроите часа.

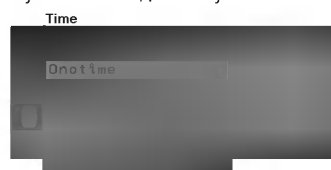


4. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да настроите минутите.
5. Натиснете бутон **OK**.
6. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

Настройка на таймера за включване и изключване

Чрез тази функция телевизорът се включва и изключва автоматично в предварително зададено време. Трябва правилно да нагласите времето преди да използвате функцията за включване и изключване.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню **Време**.
2. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете **Време изключване/Време включване**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да настроите часа.



4. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да настроите минутите.
5. **Само функция Време на включване:** Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да настроите номера на програмата и силата на звука.
6. Натиснете **OK**.
7. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.

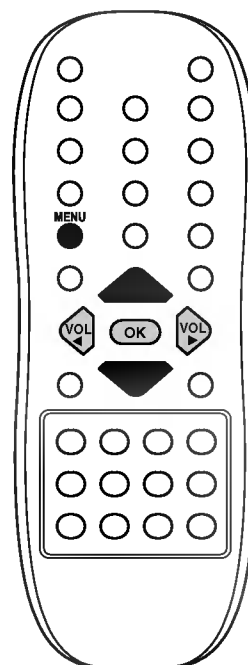
Забележки:

- a. **Време на включване** работи само в режим **готовност**.
- b. За да видите оставащото време до включване/изключване изберете меню **Време**.
- v. Когато изключите главното захранване, **часовникът** се нулира.

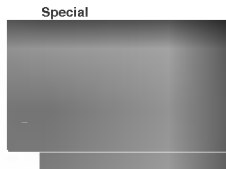
Авто сън

Ако изберете **Включено** в падащо меню **Авто сън**, телевизорът автоматично ще се превключва в режим **готовност** около десет минути след като телевизионният канал спре излъчването.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете меню **Време**.
2. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете **Авто сън**.
3. Натиснете бутон **▶** и след това бутон **▲ / ▼** за да изберете **Включено** или **Изключено** в падащо меню **Авто сън**.
4. Натиснете **OK** или бутон **◀**.
5. Натиснете неколкократно бутон **MENU** докато се върнете към режима на нормално гледане.



Други функции

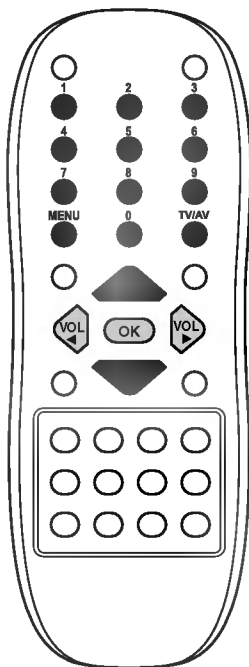


Режими TV и AV

Входовете могат да бъдат настроени за режими TV или AV. Режимът AV се използва, когато видеокасетофон или друго оборудване е свързано към телевизора.

Забележка: Когато видеокасетофонът е свързан през антенния вход, телевизорът трябва да работи в режим TV. Виж раздел „Свързване на външно оборудване“.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете меню Специал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Вход**.
3. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **TV, AV1, AV2** (опция), **COMPONENT** (опция) в падащото меню **Вход**.



AV1: Видеокасетофон, свързан към гнездо Euro scart 1 на уреда.

AV2: Видео свързано към гнездата **AV IN2** на телевизора (опция).

COMPONENT: DVD плеър свързан към гнездото **COMPONENT** на устройството (опция).

Алтернативният вариант е да изберете режим TV или AV чрез натискане на бутон **TV/AV**.

В режим AV за да се върнете към режим TV натиснете бутон ▲ / ▼ или ЦИФРОВ бутон.

Включване на Авто AV (опция)

Ако Вашето видео подаде включващо напрежение, когато е включен на плейбек при свързване на видеото към гнездото за Евро буска. Телевизорът автоматично се превключва на режим AV1, когато входящият сигнал е **AV**(или **AV1**). Ако обаче искате да продължите да гледате в режим TV, натиснете бутон ▲ / ▼ или ЦИФРОВ бутон. Натиснете бутон **TV/AV** за да се върнете в режим AV.

Заклучване за деца

Телевизорът може да бъде настроен така, че за да работи задължително е необходимо дистанционното управление. Тази функция може да се използва за да се предотврати непозволено гледане.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете меню Специал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Заклучване деца**.
3. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Включено** или **Изключено** в падащо меню Заклучване деца.
4. Натиснете **OK** или бутон ◀.
5. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете в режим на нормално гледане.

Във включено положение на екрана се появява надпис **Заклучване деца**, ако по време на гледане се натисне някой от бутоните на предния панел.

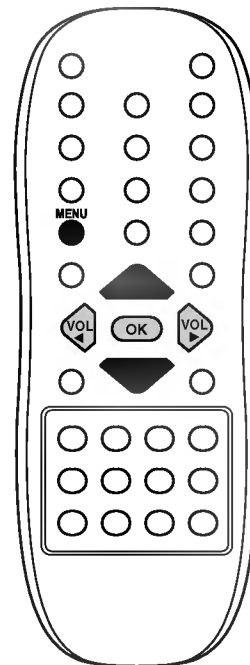
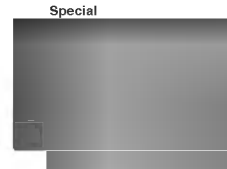
Други функции

Размагнетизиране

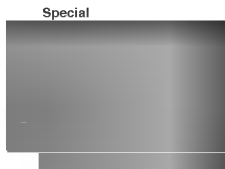
Дължи се на голямата кинескопна тръба в приемника. Чистотата на цветовете в картината може да бъде нарушена от други магнитни влияния, като например тонколони. На екрана могат да се появят ленти или цветни петна.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете меню Специал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Размагнетизиране**.
3. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Включено** в падащото меню **Размагнетизиране**. След като функцията заработи, режимът **Включено** се превключва в режим **Изключено**.
4. Натиснете **OK** или бутон ◀.
5. Натиснете неколккратно бутон **MENU** докато се върнете в режим на нормално гледане.

Забележка: Ако не можете да регулирате състоянието на екрана чрез размагнетизиране, опитайте отново след около 4 минути.



Други функции



Игри (опция)

Игрите са опционална функция; тя може да се изпълнява само от приемник с игри чрез използване на дистанционното управление.

1. Натиснете бутон **MENU** и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете меню Специал.
2. Натиснете бутон ► и след това бутон ▲ / ▼ за да изберете **Игри**.
3. Натиснете бутон ► за да влезете в режим игри.
4. Натиснете бутон ▲ / ▼ за да изберете игра и след това натиснете бутон **OK**.

Можете да се наслаждавате на игрите като използвате инструкцията за игри.

Забележки:

- а. Натиснете бутон **TV/AV** или **MENU** за да се върнете към режима на нормално гледане.
- б. Ако искате нова игра, натиснете **ЧЕРВЕНИЯ** бутон за стартиране по време на играта.

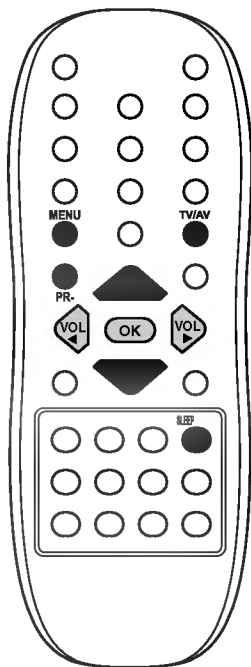
Таймер за заспиване

Не е необходимо да изключвате телевизора преди да заспите. Таймерът за заспиване автоматично превключва телевизор в режим готовност, след като изтече предварително зададеното време.

Натиснете последователно бутон **SLEEP** за да изберете броя минути. На екрана се появява ⏻ --- следвано от **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** и **240**. Таймерът започва да отброява избрания брой минути.

Забележки:

- а. За да видите оставащото до изключването време натиснете веднъж бутон **SLEEP**.
- б. За да спрете таймера натиснете последователно бутон **SLEEP** докато се появи надписът ⏻ ---.
- в. Когато изключите телевизора, той освобождава настроеното на таймера време.



PIP функция (опция)

Опция:

PIP е опционална функция и може да се използва само, ако е вградена в телевизора.

PIP (Картина в картината) показва една картина в друга.

Включване и изключване

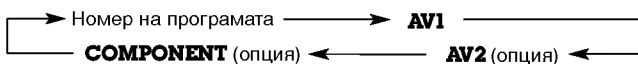
Натиснете бутона **PIP** за да включите субкартината.

Натиснете бутона отново за да я изключите.

Избор на вход за субкартината

Натиснете бутон **INPUT** за да изберете входния режим за субкартината.

Всеки път, когато натиснете бутона, се изписва всеки входен режим за субкартината, както е показано по-долу.



Превключване между главната и субкартината

Натиснете бутон **SWAP** за да смените мажду главната и субкартината.

Избор на програма за субкартината

Натиснете бутони **PR +/-**, за да изберете програма за подкартината.

(При някои модели изборът на програма за подкартина е наличен, когато подкартината е в режим TV.)

Размер на субкартината

Натискайте последователно бутон **SIZE** за да изберете желаня размер на субкартината. Субкартината се появява, както по-долу.



Забележка: Когато размерът на субкартината е 1/2 от главната картина, качеството ѝ може да стане лошо.

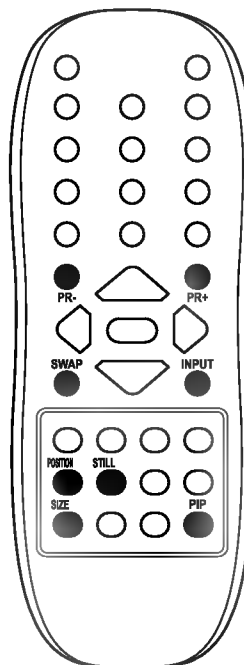
Стоп кадър на субкартината

Натиснете бутон **STILL** за стоп кадър на субкартината.

Натиснете този бутон отново за да възстановите движението.

Разположение на субкартината

Натискайте последователно бутон **POSITION** докато достигнете желаното положение. Субкартината се движи по посока на часовниковата стрелка.



Телетекст (опция)

Телетекстът (или TOP текст) е опционална функция и затова само телевизорите с телетекстна система могат да приемат телетекстни излъчвания.

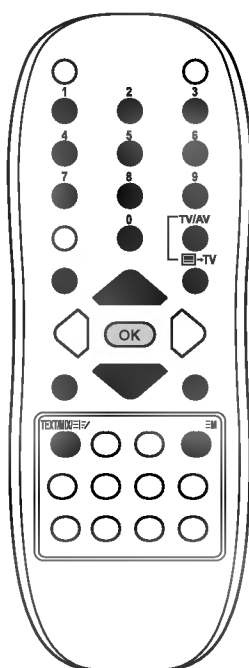
Телетекстът е безплатна услуга наповечето телевизионни канали, която дава актуална информация за новините, времето, телевизионните програми, цените на акциите и много други теми. Телетекстния декодер на този телевизор поддържа системите SIMPLE, TOP и FASTEXT. SIMPLE (стандартен телетекст) се състои от страници, които се избират чрез директно въвеждане на съответния номер на страницата. TOP и FASTEXT са по-съвременни методи, които позволяват бърз и лесен избор на телетекстната информация.

Включване и изключване

Натиснете бутона **TEXT** за включване на Телетекста. Първоначалната или последната избрана страница се появява на екрана.

В горната част на екрана са показани два номера на страници, името на ТВ станцията, датата и часа. Първия номер показва номера на избраната страница, докато втория номер показва номера на текущата страница.

Натиснете бутона **TEXT** или **TV/AV** за изключване на Телетекста, за да се върнете към предишния режим на работа.



SIMPLE текст

Избор на страница

1. Въведете номера на желаната страница като трицифрено число с помощта на **ЦИФРОВИТЕ** бутони. Ако въведете грешна цифра, трябва да довършите трицифреното число и след това да въведете правилния номер на страницата.
2. Бутон **▲ / ▼** може да се използва за избиране на предходната или следващата страница.

Програмиране на цветните бутони в режим СПИСЪК(опция)

Натиснете бутон **EM** за да превключите на режим СПИСЪК.

Четири номера на телетекстни страници по Ваш избор могат да бъдат кодирани и лесно избирани чрез натискане на съответния цветен бутон на дистанционното управление.

1. Натиснете цветния бутон.
2. С помощта на **ЦИФРОВИТЕ** бутони изберете страницата, която искате да програмирате.
3. Натиснете бутон **OK**. Тогава избраната страницасе съхранява с еднократно премигване. От тук нататък можете да избирате тази страница с цветния бутон.
4. Трите останали цветни бутона се програмират по същия начин.

Телетекст (опция)

TOP текст (опция)

В долната част на екрана се появяват четири полета – червено, зелено, жълто и синьо. Жълтото поле обозначава следващата група, а синьото поле – следващия блок.

Избор на блок / група / страница

1. Със синия бутон можете да преминавате от един блок към друг.
2. Използвайте жълтия бутон за да преминете към следващата група с автоматично преливане към следващия блок.
3. Със зеления бутон можете да преминете към следващата съществуваща страница с автоматично преливане към следващата група.
Като алтернативен вариант може да се използва бутон ▲.
4. Червеният бутон позволява връщане към предишния избор.
Като алтернативен вариант може да се използва бутон ▼.


Директно избиране на страница

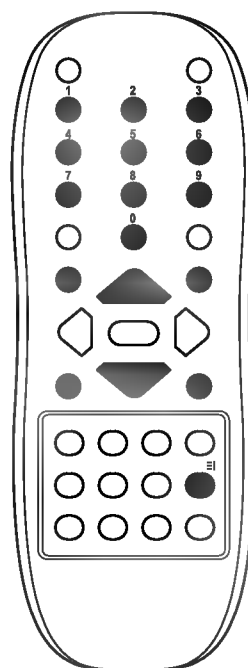
Както в режим SIMPLE телетекст, можете да изберете страница чрез въвеждане на трицифрен номер с помощта на ЦИФРОВИТЕ бутони и в режим TOP.

FASTEXT

Телетекстните страници са цветово кодирани в долната част на екрана и се избират чрез натискане на съответните цветни бутони.

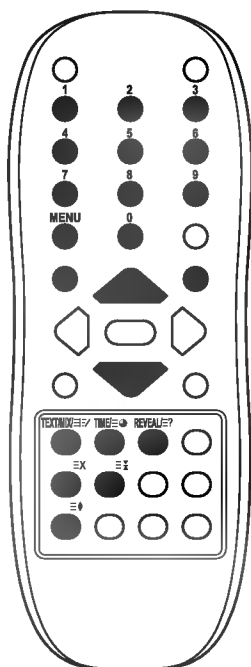
Избор на страница

1. Натиснете бутон  за да изберете индексната страница.
2. Можете да изберете страниците, които са цветово кодирани в долната част на екрана, с помощта на същите цветни бутони.
3. Както в режим SIMPLE телетекст, можете да изберете страница чрез въвеждане на трицифрен номер с помощта на ЦИФРОВИТЕ бутони и в режим FASTEXT.
4. Бутон ▲ / ▼ може да се използва за избиране на предходната или следващата страница.



Телетекст (опция)

Специални телетекстни функции



ПОКАЗВАНЕ

Натиснете този бутон за да се появи скрита информация, като например отговори на гатанки и ребуси. Натиснете бутона отново за да премахнете информацията от екрана.



РАЗМЕР

Избира текст с двойна височина. Натиснете бутона за да увеличите горната половина на страницата. Натиснете отново този бутон за да увеличите долната половина на страницата. Натиснете бутона още веднъж за да се върнете към нормално изображение.



ОБНОВЯВАНЕ

Показва телевизионната картина на екрана, докато се изчаква новата телетекстна страница. Дисплеят се появява в горния ляв ъгъл на екрана. Когато обновената страница е заредена, дисплеят се сменя с номера на страницата. Натиснете бутона за да видите обновената телетекстна страница.



ПАУЗА

Спира автоматичната смяна на страниците, което се случва, ако телетекстната страница се състои от 2 или повече подстраници. Броят на страниците и номерът на показаната страница обикновено се изписват на екрана под часа. Когато този бутон е натиснат, символът стоп се появява в горния ляв ъгъл на екрана и така се забранява автоматичната смяна на страниците. За да продължите натиснете бутона отново.



МИКС

Изобразява телетекстните страници наложени върху телевизионната картина. За да изключите телевизионната картина натиснете този бутон отново.



ВРЕМЕ

По време нагледането на телевизионна програма натиснете този бутон за да се изпише в горния десен ъгъл на екрана времето. Натиснете отново бутона за да изчезне надписа. Когато сте в режим телетекст, натиснете този бутон за да изберете номер на подстраница. Номерът на подстраницата се изписва в долната част на екрана. За да задържите или смените тази подстраница натиснете ЧЕРВЕН/ЗЕЛЕН бутон, ▲ / ▼ или ЦИФРОВ бутон. Натиснете отново за да излезете от функцията.

Свързване на външно оборудване

Към Вашия телевизор можете да свържете допълнително оборудване, като например видеокасетофони, камери и т.н. Тук може да е показано нещо различно от вашия приемник.

Антенен вход

1. Свържете RF изхода на видеокасетофона към антенния вход на задната част на телевизора.
2. Свържете кабела на антената към антенния RF вход на видеокасетофона.
3. Съхранете видео канала на програмен номер 0 като ползвате указанията в раздел „Ръчна настройка на програмите“.
4. Изберете номера на програмата, в която е съхранен видео канала.
5. Натиснете бутона **PLAY** на видеокасетофона.

Гнезда Audio/Video in/out (опция)

1. Свържете аудио/видео изходите на видеокасетофона към аудио/видео входовете на телевизора.
2. Ако видеокасетофонът е свързан към гнездото AV на устройството, натиснете бутона **TV/AV**, за да изберете **AV** (или **AV1**), или **AV 2**.
3. Натиснете бутона **PLAY** на видеокасетофона. Картината от видеото се появява на екрана.

Можете да правите също и записи на приемани телевизионни програми на видео лента чрез гнездата AUDIO/VIDEO OUT.

Забележка : Ако Вашият видеокасетофон е моно, свържете аудио кабела към **AUDIO L/MONO** входа на телевизора

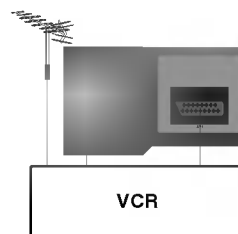
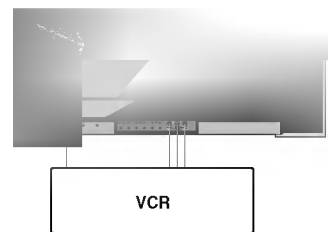
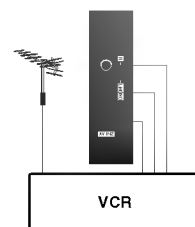
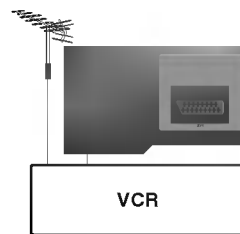
Гнездо за Евро букса

1. Свържете гнездото за Евро букса на видеокасетофона с гнездото за Евро букса на телевизора.
2. Натиснете бутона **PLAY** на видеокасетофона. Ако Вашият видеокасетофон подава включващ сигнал, когато е свързан към гнездото за Евробукса, телевизорът автоматично ще се превключи на режим **AV** (или **AV1**). Ако обаче желаете да продължите да гледате телевизия, натиснете бутон **▲ / ▼** или **ЦИФРОВ** бутон.

В противен случай натиснете бутон **TV/AV** на дистанционното управление за да изберете **AV** (или **AV1**). Картината на видеото се появява на екрана.

Можете да правите и записи на приемани телевизионни програми на видео лента.

Забележка: Сигнал от типа **RGB**, т.е. сигналите червен, зелен и син могат да бъдат избирани само за Евро букса. Тези сигнали се излъчват например от платен TV декодер, устройство за игри или фото CD и т.н.



Забележка

Отстраняване на проблеми

Симптоми

Няма картина, няма звук

Добър звук, лоша картина

Добра картина, лош звук

Размазана картина

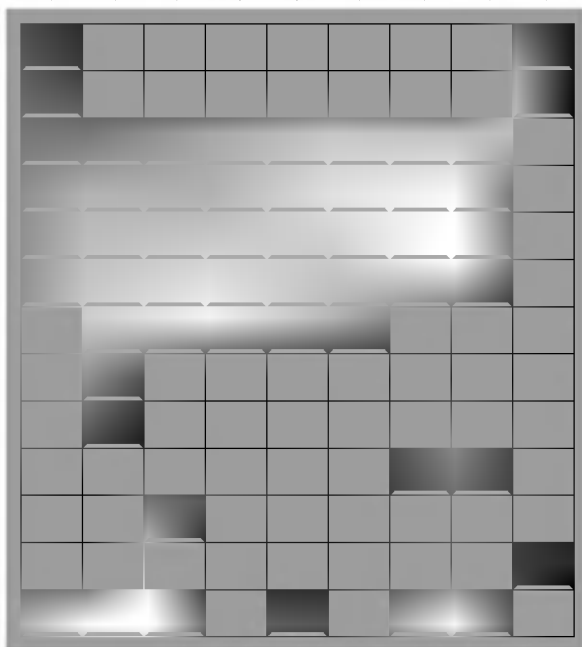
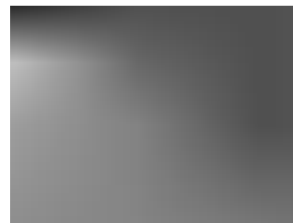
Линии или черти в картината

Лошо приемане на някои канали

Няма цвят

Лош цвят

Дистанционното не работи



Проверка и отстраняване

Включен ли е захранващият кабел?

Включен ли е телевизорът?

Опитайте друг канал (слаб сигнал)

Проверете антената (свързана ли е?)

Проверете антената (счупен елемент?)

Проверете антената

Проверете за околни смущения

Настройте контраста

Настройте яркостта

Настройте цвета

Настройте силата на звука

Проверете батериите в дистанционното

Проверете Аудио/Видео гнездата
(само видео)

